

quelqu'un qu'on ne connaît pas, et même à quelqu'un qu'on connaît, sauf à un proche. Autre conseil : il ne faut jamais montrer des photos des parties plus intimes de son corps. Le petit ami d'aujourd'hui n'est peut-être pas celui du mois prochain et cela donne souvent lieu à une espèce de chantage après la rupture.

La campagne comportait donc dix ou quinze conseils très pratiques et vraiment pas difficiles. On recommandait aussi aux jeunes d'oser en parler à leurs parents et aux parents de signaler les faits à la police. La campagne était très bien faite.

Grâce à l'attention des médias, le public a été très largement touché, au-delà des 600 jeunes et enfants directement sensibilisés sur le site même de Bruxelles-les-Bains. Nous allons bien sûr continuer à soutenir les campagnes de sensibilisation à un internet plus sûr. En concertation avec la Direction de l'égalité des chances, nous allons rédiger un cahier des charges en vue de lancer, dans le courant de l'année 2017, une campagne auprès des enfants et des jeunes Bruxellois.

**Mevrouw Simone Susskind (PS)** *(in het Frans).*-  
*Wij zullen dit nuttige en belangrijke proces blijven opvolgen.*

*- Het incident is gesloten.*

**MONDELINGE VRAAG VAN MEVROUW  
FATOUMATA SIDIBÉ**

**AAN MEVROUW BIANCA DEBAETS,  
STAATSSECRETARIS VAN HET BRUS-  
SELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST,  
BELAST MET ONTWIKKELINGS-  
SAMENWERKING, VERKEERSVEILIG-  
HEIDSBELEID, GEWESTELIJKE EN  
GEMEENTELIJKE INFORMATICA EN  
DIGITALISERING, GELIJKEKANSEN-  
BELEID EN DIERENWELZIJN,**

**betreffende "het geweld tegen vrouwen".**

**Mme Simone Susskind (PS).**- Nous continuerons à suivre ce processus utile et important pour notre Région.

*- L'incident est clos.*

**QUESTION ORALE DE MME FATOUMATA  
SIDIBÉ**

**À MME BIANCA DEBAETS,  
SECRÉTAIRE D'ÉTAT À LA RÉGION  
DE BRUXELLES-CAPITALE, CHAR-  
GÉE DE LA COOPÉRATION AU  
DÉVELOPPEMENT, DE LA SÉCURITÉ  
ROUTIÈRE, DE L'INFORMATIQUE  
RÉGIONALE ET COMMUNALE ET DE  
LA TRANSITION NUMÉRIQUE, DE  
L'ÉGALITÉ DES CHANCES ET DU  
BIEN-ÊTRE ANIMAL,**

**concernant "les violences faites aux femmes".**

**De voorzitter.**- Mevrouw Sidibé heeft het woord.

**Mevrouw Fatoumata Sidibé (DéFI)** *(in het Frans).*- *De cijfers over geweld tegen vrouwen zijn verontrustend. In de recentste studie, die van 2010 dateert, verklaarde 12% van de Brusselse vrouwen dat ze in het voorgaande jaar met geweld werd geconfronteerd.*

*Het fenomeen is nauwelijks bestudeerd, wat het moeilijk maakt om het doeltreffend aan te pakken. Er moet dringend een overzicht worden opgemaakt. Hoeveel vrouwen krijgen met geweld te maken? Wie zijn zij en waar komen ze vandaan? Waar wonen ze? Wat is hun profiel? Met welke soorten van geweld worden ze geconfronteerd? Welke gevolgen heeft het geweld voor hun fysieke, psychosociale en mentale gezondheid en voor hun levenskwaliteit?*

*Het is bemoedigend dat u in december vorig jaar aankondigde dat het Brussels Gewest het geweld tegen vrouwen in kaart zou brengen. U sloot daartoe een samenwerkingsakkoord met het Instituut voor de Gelijkheid van Vrouwen en Mannen (IGVM) en de Universiteit Gent. Kunt u meer vertellen over de studie? Hoe gaan de onderzoekers te werk? Wanneer is de studie klaar? Houdt ze rekening met kinderen? Welk beleid wilt u voeren rond geweld tegen vrouwen?*

*Uit een studie van de Universiteit Gent blijkt dat 10,6% van de zwangere vrouwen met partnergeweld te maken krijgt en 14,6% met feiten twee maanden voor de zwangerschap plaats. Het is dan ook belangrijk dat vrouwen gestimuleerd worden om daar tijdens de prenatale onderzoeken over te praten. Zwangere vrouwen zouden minstens één keer zonder hun partner bij een vroedvrouw moeten langsgaan. Welke initiatieven zijn er op dat vlak?*

**De voorzitter.**- Mevrouw Debaets heeft het woord.

**M. le président.**- La parole est à Mme Sidibé.

**Mme Fatoumata Sidibé (DéFI).**- Les chiffres relatifs aux violences faites aux femmes sont assez inquiétants. La dernière étude sur cette question, datant de 2010, faisait état de 12% de femmes bruxelloises déclarant avoir fait l'objet de violences durant l'année précédant l'étude.

Comment peut-on lutter concrètement contre un phénomène dont on ignore les contours ? Une cartographie de la problématique est plus que nécessaire. Combien de femmes sont-elles concernées ? Qui sont-elles ? D'où proviennent-elles ? Où vivent-elles ? Quel est leur profil ? Quel(s) type(s) de violence subissent-elles ? Quelles sont les conséquences de ces violences sur leur santé physique, psychosociale et mentale, ainsi que sur leur qualité de vie ?

On se réjouit de votre déclaration de décembre dernier concernant la commande, en Région bruxelloise, d'une cartographie de la violence faite aux femmes. À cette fin, un accord de coopération avec l'Institut pour l'égalité des femmes et des hommes et l'Université de Gand a été conclu. Pourriez-vous nous en dire davantage sur cette étude ? Quelle en est la méthodologie ? Quand sera-t-elle disponible ? Tiendra-t-elle compte de la question des enfants ? De manière générale, quelle est votre politique en matière de lutte contre les violences faites aux femmes ?

En ce qui concerne les femmes enceintes, d'après l'étude d'An-Sofie Van Parys de l'Université de Gand, la violence entre partenaires touche 10,6% des femmes durant leur grossesse et 14,6% des femmes deux mois avant celle-ci. Il est donc important de permettre précisément aux femmes de libérer leur parole au moment des consultations prénatales. À cette fin, An-Sofie Van Parys propose de généraliser la consultation dite "woman only", où les femmes sont reçues par une sage-femme au moins une fois sans leur partenaire. Quelles sont les initiatives prises en la matière par les professionnels ? Quelles sont les initiatives et actions de la coordination régionale bruxelloise ?

**M. le président.**- La parole est à Mme Debaets.

**Mevrouw Bianca Debaets, staatssecretaris** (in het Frans).- *Ik antwoordde op 10 oktober al op een vraag over dit onderwerp en beschik vandaag niet over nieuwe informatie.*

*Ik droeg de Universiteit Gent op een studie uit te voeren naar het voorkomen en de gevolgen van geweld tegen vrouwen in het Brussels Gewest.*

*Uit de studie die het IGVM in 2010 uitvoerde, blijkt dat 12,7% van de vrouwen met partnergeweld te maken krijgt. Om een passend beleid te kunnen voeren, moet ik een beter beeld krijgen van het fenomeen en heb ik recentere gegevens nodig.*

*De bestelde studie sluit aan op de aanbevelingen in het verdrag van Istanbul en in het Nationaal actieplan ter bestrijding van alle vormen van gendergerelateerd geweld, die bedoeld zijn om de kennis van het probleem via prevalentiestudies te vergroten. De onderzoekers gaan na hoe vaak fysiek en seksueel geweld en partnergeweld tijdens het leven van een vrouw voorkomen en of er een verband is met uiteenlopende sociodemografische en andere factoren.*

*Ze voeren met ongeveer vijfhonderd vrouwen persoonlijke gesprekken. Het gaat om zogenaamde "household surveys", waarbij een enquêtrice bij de vrouw thuis langsgaat, zodat het gesprek in een voor de ondervraagde vertrouwde omgeving kan plaatsvinden.*

*De onderzoeksters werken nog aan de vragenlijsten, die in vijf talen worden opgesteld. Zodra ze klaar zijn, gaan ze op zoek naar vrouwen om te interviewen. Het gaat om een grote groep, dus de procedure zal ongetwijfeld enkele maanden in beslag nemen. Ik verwacht het rapport in de loop van de tweede helft van 2017.*

*Geweld tegen vrouwen bestrijden is een van mijn prioriteiten. Al te vaak wordt vergeten dat vrouwen overlijden als gevolg van partnergeweld. Het is een wijdverspreid fenomeen dat we een halt moeten toeroepen.*

*Studies en onderzoeken zijn belangrijk, maar volstaan niet. Er is een mentaliteitswijziging nodig. Daarom start ik eind november een campagne om de bevolking erop te wijzen dat ze bij verbaal geweld en seksuele intimidatie moet*

**Mme Bianca Debaets, secrétaire d'État.**- *J'ai répondu en commission le 10 octobre dernier à la question de Mme Goeman sur ce sujet, à laquelle vous vous étiez jointe. Je ne puis vous fournir aujourd'hui d'autres éléments de réponse que ceux que j'ai déjà donnés. Je suis toutefois disposée à vous les rappeler.*

*J'ai donné à l'Université de Gand pour mission de réaliser une étude sur la prévalence et les conséquences de la violence à l'égard des femmes en Région bruxelloise. Les données dont nous disposons sur cette problématique dans le contexte bruxellois sont en effet peu fournies et peu récentes.*

*L'étude réalisée par l'Institut pour l'égalité des femmes et des hommes en 2010 indiquait que 12,7% des femmes sont victimes de violences de la part de leur partenaire. Nous sommes bientôt en 2017. Pour mener une politique adéquate dans ce domaine, il importe de connaître l'ampleur du phénomène et de disposer de données actualisées.*

*Cette étude répond également aux recommandations du Traité d'Istanbul et du Plan d'action national de lutte contre toutes les formes de violences basées sur le genre, visant à accroître les connaissances de la problématique par des études de prévalence. L'étude sondera la prévalence des violences physiques, sexuelles et entre partenaires tout au long de la vie, ainsi que la corrélation avec différents déterminants sociodémographiques et autres.*

*Les entretiens se dérouleront par le biais de face-à-face organisés pour un échantillon d'environ 500 femmes. La technique, dite des "household surveys", consiste à envoyer des enquêtrices dans le foyer de citoyens, qui sont donc interrogés dans un environnement qui leur est familier.*

*Actuellement, les chercheuses finissent les questionnaires. Les interviewers et intervieweuses en disposeront dans cinq langues : français, néerlandais, anglais, arabe et espagnol. Ensuite, le recrutement en tant que tel pourra commencer. Le processus devrait durer quelques mois, compte tenu de l'importance de l'échantillon. Le rapport d'enquête est attendu dans le courant du second semestre 2017.*

*En tant que secrétaire d'État chargée de l'Égalité*

*reageren.*

*Met de campagne wil ik niet alleen geweldplegers erop wijzen dat hun gedrag onaanvaardbaar is, maar ook getuigen bewust maken van de belangrijke rol die zij kunnen spelen. Het is de bedoeling dat het geweld tegen vrouwen wordt gebannen. Vindt het toch nog plaats, dan moeten slachtoffers en getuigen aangifte doen.*

*Er komen opleidingen voor huisartsen en ziekenhuisartsen, zodat zij sneller tekenen van partnergeweld tijdens de zwangerschap kunnen herkennen. Uit een studie van de Universiteit Gent blijkt dat bijna 10% van de ondervraagden met geweld tijdens de zwangerschap te maken krijgt.*

*Op 25 november, de Internationale Dag tegen geweld tegen vrouwen, geef ik samen met het platform partnergeweld de aftrap voor de wittelintjescampagne. Op 28 november vindt er een colloquium over het onderwerp plaats.*

*Bovendien steun ik heel wat Brusselse verenigingen die werken aan preventie en bewustmaking. Dankzij de gewestelijke subsidies kunnen zij campagne voeren.*

**De voorzitter.**- Mevrouw Sidibé heeft het woord.

des chances, cette lutte est l'une de mes priorités. En effet, on oublie trop souvent que des hommes, mais surtout des femmes, décèdent des suites de violences conjugales. Il s'agit d'un phénomène d'une très grande ampleur, qu'il nous faut combattre.

Les études et analyses sont importantes, mais ne suffisent pas. Nous avons besoin de disposer de chiffres plus récents, mais il nous faut réellement travailler à changer les mentalités. C'est pour cette raison qu'à la fin du mois de novembre, nous lancerons une campagne qui va informer, sensibiliser et inciter la population à agir face aux violences verbales et aux intimidations sexuelles.

Avec cette campagne, je ne souhaite pas seulement interpeller les agresseurs sur leur comportement inacceptable, mais aussi conscientiser les témoins sur leur rôle essentiel dans ce combat. Nous voulons donc changer les mentalités, pour que de tels actes ne se reproduisent plus, mais aussi inciter à porter plainte.

J'organise des formations pour les médecins généralistes et ceux officiant dans les institutions hospitalières, afin de les alerter par rapport aux signes de violence entre partenaires pendant la grossesse. D'après une étude de l'Université de Gand, près de 10% des personnes interrogées ont en effet été confrontées à des violences intrafamiliales et conjugales pendant la grossesse. Il y a quelques mois, nous avons organisé une journée d'étude sur le sujet avec Mme Van Parys, chercheuse à l'université de Gand.

Le 25 novembre, Journée internationale de lutte contre les violences faites aux femmes, la campagne du Ruban blanc sera organisée en collaboration avec la plate-forme Violence entre partenaires. Le 28 novembre, nous organiserons un colloque sur le même sujet.

Nous soutenons par ailleurs beaucoup d'associations bruxelloises très efficaces dans le domaine de la prévention et de la sensibilisation. En subsidiant leurs projets, nous offrons plusieurs fois par an l'opportunité aux associations d'élaborer des campagnes sur cette thématique.

**M. le président.**- La parole est à Mme Sidibé.

**Mevrouw Fatoumata Sidibé (DéFI)** (*in het Frans*).- *Is het onderzoek zowel kwantitatief als kwalitatief? Houdt het rekening met de achtergrond en het profiel van de vrouwen?*

**Mevrouw Bianca Debaets, staatssecretaris** (*in het Frans*).- *Het is de bedoeling vijfhonderd vrouwen te interviewen die representatief zijn voor de Brusselse bevolking.*

**De voorzitter**.- Mevrouw Sidibé heeft het woord.

**Mevrouw Fatoumata Sidibé (DéFI)** (*in het Frans*).- *Het is dus vooral een kwalitatieve studie?*

**Mevrouw Bianca Debaets, staatssecretaris** (*in het Frans*).- *Ja.*

**Mevrouw Fatoumata Sidibé (DéFI)** (*in het Frans*).- *Ik ga ervan uit dat het onderzoek ook de kinderen ter sprake brengt. Die slachtoffers van intrafamiliaal geweld worden vaak vergeten.*

**Mevrouw Bianca Debaets, staatssecretaris** (*in het Frans*).- *Dat komt ook aan bod, maar niet in het bijzijn van de kinderen, om ethische redenen.*

**Mevrouw Fatoumata Sidibé (DéFI)** (*in het Frans*).- *Dit onderwerp komt vaak terug en het einde is nog lang niet in zicht. Ik dank u voor uw antwoorden en uw inzet.*

- *Het incident is gesloten.*

#### **MONDELINGE VRAAG VAN DE HEER EMIN ÖZKARA**

**AAN MEVROUW BIANCA DEBAETS,  
STAATSSECRETARIS VAN HET BRUSSELS  
HOOFDSTEDELIJK GEWEST,  
BELAST MET ONTWIKKELINGS-  
SAMENWERKING, VERKEERSVEILIG-  
HEIDSBELEID, GEWESTELIJKE EN  
GEMEENTELIJKE INFORMATICA EN**

**Mme Fatoumata Sidibé (DéFI)**.- Cette étude est effectivement fort attendue. Elle porte sur un échantillon de 500 femmes, mais pouvez-vous me dire si elle est quantitative et qualitative en même temps ? Tient-elle compte de l'origine de ces femmes et de leur profil ?

**Mme Bianca Debaets, secrétaire d'État**.- L'idée est bien sûr d'interroger 500 femmes représentatives de la population bruxelloise.

**M. le président**.- La parole est à Mme Sidibé.

**Mme Fatoumata Sidibé (DéFI)**.- C'est donc plutôt une étude qualitative que quantitative ?

**Mme Bianca Debaets, secrétaire d'État**.- Oui.

**Mme Fatoumata Sidibé (DéFI)**.- J'imagine que le questionnaire va également aborder la question des enfants, victimes eux aussi des violences conjugales, et qui sont souvent oubliés.

**Mme Bianca Debaets, secrétaire d'État**.- La question sera bien sûr abordée, mais pas en présence des enfants, pour des raisons éthiques.

**Mme Fatoumata Sidibé (DéFI)**.- Nous allons donc suivre les actions menées depuis très longtemps, et qui se poursuivent. Le sujet est récurrent. Nous ne sommes pas prêts d'en voir la fin. Je vous remercie pour vos réponses et pour votre volonté, qui se traduit dans les faits.

- *L'incident est clos.*

#### **QUESTION ORALE DE M. EMIN ÖZKARA**

**À MME BIANCA DEBAETS,  
SECRETARIE D'ÉTAT À LA RÉGION  
DE BRUXELLES-CAPITALE, CHARGÉE  
DE LA COOPÉRATION AU DÉVELOPPEMENT,  
DE LA SÉCURITÉ ROUTIÈRE, DE L'INFORMATIQUE  
RÉGIONALE ET COMMUNALE ET DE**